

Neighbourhood Watch Bulletin – March 7, 2015

This bulletin is prepared by the Wellington Community Police Centre (1064 Wellington St., 613-236-1222 ext. 5870) for distribution to area residents to promote safety and security in our neighbourhoods. Please distribute it to anyone who might be interested. Any questions or information concerning safety or security issues in your neighbourhood may be forwarded to wellingtoncpc@gmail.com.

Le français suit

- 1. Next OPS recruitment session**
 - 2. Break-in on Wellington West**
 - 3. STEP in March**
 - 4. Join Auxiliary Police Unit**
-

1. Next OPS recruitment session

The Ottawa Police Service is recruiting and wants to reflect the diversity of our community.

Interested applicants are invited to attend an information session on Wednesday, March 9, 2016 at 6:00pm, to learn more about career opportunities in policing and to meet the Ottawa Police Service Recruitment Team.

Registration is not required.

WHERE: Chambers, Ben Franklin Place
101 CentrepoinTE Drive

TIME: 6:00pm

Please visit our website for further information on the [Application Process](#).

2. Break-in on Wellington West

The Ottawa Police Service Break and Enter Unit is looking to identify two male suspects of a commercial break and enter that occurred on Monday, December 21, 2015 at approximately 4:50am and releasing a [video](#) and pictures.

The suspects entered the premises in the 1300 block of Wellington Street West by smashing the front door glass. Upon entering, the suspects proceeded to smash jewellery display cases as well as target the cash area. An undisclosed amount of jewellery was stolen.

Suspect #1 is described as a Caucasian male, 40-50 years old, 5'9" (175cm) to 5'10" (178cm), stocky build, dark slicked back thinning hair. He was wearing a light coloured winter coat with a logo at the back of the neck and dark pants.

Suspect #2 is described as a male, 5'10" (178cm) to 5'11" (180cm). He was wearing a grey hoodie with hood up, black vest, and cargo-type pants tucked into winter boots.

Anyone with information is asked to contact Detective Angela Robinson, Ottawa Police Service Central Break & Enter Unit at [613-236-1222](tel:613-236-1222), ext. 4533. Anonymous tips can be submitted by calling Crime Stoppers toll-free at [1-800-222-8477](tel:1-800-222-8477) (TIPS), or by downloading the Ottawa Police app.

Video link:

<https://www.youtube.com/watch?v=zgUpOBaS4Uc&authuser=0>

3. STEP in March

The Gatineau Police Service and Ottawa Police Service's [Selective Traffic Enforcement Program \(STEP\)](#) will focus on distracted driving and unsafe lane changes during the month of March.

Distracted Driving:

Between 2010 and 2014, there were 25,565 collisions resulting in 6,928 injuries and 18 fatalities.

Speeding:

Between 2010 and 2014, there were 15,762 collisions resulting in 4,238 injuries and 74 fatalities.

The Safer Roads Ottawa Program is a leading community partnership between Ottawa Fire Services, Ottawa Paramedic Service, Ottawa Police Service, Ottawa Public Health and the Public Works Department committed to preventing or eliminating road deaths and serious injuries for all people in the City of Ottawa, through culture change, community engagement, and development of a sustainable safe transportation environment.

Also participating in the Safer Roads Ottawa Program are the Royal Canadian Mounted Police (RCMP), Ontario Provincial Police (OPP), Sureté du Québec, Department of National Defence's Military Police and Gatineau Police Service to improve road safety for all residents of the national capital region.

Ottawa residents have identified traffic safety as a top priority. The [Safer Roads Ottawa Program](#) is committed to using available resources to make Ottawa roads safer for residents.

4. Join Auxiliary Police Unit

The Ottawa Police Service (OPS) Auxiliary Police Unit is inviting Ottawa residents to join the Auxiliary Policing volunteer program. The volunteer program is intended to enhance community based policing by providing an opportunity for citizens to participate and volunteer with law enforcement.

“Auxiliary Police members provide a complementary service to sworn officers by assisting officers while being under their supervision,” said Sgt. Mark Nethercott, who oversees the program for Ottawa Police. “This is an opportunity for anyone who wants to contribute to safety in their community and has time to volunteer.”

There are currently 9 members of the community who are taking part in this Program.

Auxiliary members receive training to assist and support OPS initiatives by participating in public safety, crime prevention and community events. Auxiliary members also conduct routine non-police officer duties as assigned.

Applicants must be 18 years or older, possess a high school diploma, possess a valid Class G licence, be a Canadian Citizen or Permanent Resident, be of good moral character, meet a minimum general fitness level and pass a background clearance check.

Due to the amount of time required in the selection and training process, we ask all members to commit for a minimum of two years (minimum of 160 volunteer hours per year, plus training).

Applications will be accepted until March 20, 2016. To complete an application, visit <http://www.ottawapolice.ca/en/careers-and-opportunities/auxiliary-policing.asp>

- 1. Prochaine séance de recrutement**
- 2. Introduction par effraction sur Wellington Ouest**
- 3. PASC au mois de mars**
- 4. Joignez-vous à l'Unité de police auxiliaire**

1. Prochaine séance de recrutement

Le Service de police d'Ottawa recrute présentement et tient à bien refléter la diversité de notre communauté.

Les candidats intéressés sont invités à participer à une séance d'information qui aura lieu le mercredi 9 mars 2016, à 18 h 00, afin d'en savoir plus sur les possibilités de carrière dans le domaine policier et aussi pour rencontrer l'équipe de recrutement du Service de Police d'Ottawa.

L'inscription pour cet événement n'est pas requise.

OÙ: La Chambre, Place Ben Franklin
101, promenade CentrepoinTE

HEURE: 18 h 00

Veuillez consulter notre site web pour de plus amples renseignements sur le [processus de demande](#).

2. Introduction par effraction sur Wellington Ouest

L'Unité des introductions par effraction du Service de police d'Ottawa cherche à identifier les deux auteurs du cambriolage d'un commerce, qui fut perpétré le lundi 21 décembre 2015 vers 4 h 50. Dans ce but, l'Unité publie aujourd'hui une séquence [vidéo](#) et des photos.

Les suspects s'introduisirent dans les locaux du pâté de maisons des 1300 de la rue Wellington Ouest en fracassant la vitre de la porte principale. À l'intérieur, les suspects brisèrent les présentoirs à bijoux en plus de cibler la caisse renfermant l'argent comptant. Une quantité de bijoux, qui n'a pas été divulguée, fut volée.

Le suspect n°1 a été décrit comme étant un homme de race blanche âgé de 40 à 50 ans, mesurant de 1,75 à 1,78 m (5 pi 9-10 po), trapu, cheveux foncés lissés, début de calvitie. Il était vêtu d'un manteau d'hiver de couleur claire avec un logo au dos du cou, et d'un pantalon de couleur foncée.

Le suspect n°2 a été décrit comme étant un homme, mesurant de 1,78 à 1,80 m (5 pi 10-11 po). Il était vêtu d'un chandail gris à capuchon, le capuchon relevé, d'un manteau noir, et d'un pantalon cargo sous des bottes d'hiver.

Toute personne ayant des renseignements pertinents à cette affaire est priée de communiquer avec le détective Angela Robinson de l'Unité des introductions par effraction de la division centrale de la Police d'Ottawa en composant le 613-236-1222, poste 4533. Vous pouvez fournir anonymement des renseignements par la voie d'Échec au crime en composant le 613-233-8477 (TIPS), sans frais au 1-800-222-8477, ou en téléchargeant gratuitement l'appli de la Police d'Ottawa.

Lien vidéo :

<https://www.youtube.com/watch?v=zgUpOBaS4Uc&authuser=0>

3. PASC au mois de mars

Pendant le mois de mars, le Service de police de Gatineau et le Service de police d'Ottawa, par l'intermédiaire de son [Programme d'application sélective en matière de circulation \(PASC\)](#), mettront l'accent sur la distraction au volant et les excès de vitesse.

Distraction au volant :

De 2010 à 2014, 25 565 collisions ont entraîné 6 928 blessures et 18 décès.

Excès de vitesse :

Entre 2010 et 2014, 15 762 collisions à déclaration obligatoire dues à un excès de vitesse ont entraîné 74 décès et 4 238 blessures.

Le Programme d'amélioration de la sécurité des routes à Ottawa est un important partenariat communautaire liant le Service des incendies d'Ottawa, le Service paramédic d'Ottawa, le Service de police d'Ottawa, Santé publique Ottawa et les Services des travaux publics, et qui s'engage à prévenir et à éliminer des décès et des blessures graves sur la route pour le bien commun à Ottawa, par la voie du changement culturel, de l'engagement communautaire et du développement d'un environnement de transport durable et sûr.

Parmi les participants au Programme d'amélioration de la sécurité des routes à Ottawa, on compte aussi la Gendarmerie royale du Canada (GRC), la Police provinciale de l'Ontario (PPO), la Sûreté du Québec, la Police militaire du ministère de la Défense nationale et le Service de police de Gatineau, visant tous à accroître la sécurité routière pour tous les résidents de la région de la capitale nationale.

Les résidents d'Ottawa ont identifié la sécurité routière parmi leurs grandes priorités. Le Programme d'amélioration de la sécurité des routes à Ottawa s'est engagé à faire appel aux ressources disponibles pour rendre les routes d'Ottawa plus sûres pour ses résidents.

4. Joignez-vous à l'Unité de police auxiliaire

L'Unité de police auxiliaire du Service de police d'Ottawa (SPO) invite les résidents d'Ottawa à faire partie de son programme bénévole d'agents auxiliaires. Ce programme de volontariat vise à mettre en valeur les services policiers communautaires en offrant aux citoyens l'occasion de participer au maintien de l'ordre à titre bénévole.

« Les bénévoles de la police auxiliaire apportent un service complémentaire à celui offert par les agents assermentés en leur prêtant main-forte tout en demeurant sous leur supervision, » précise le sergent Mark Nethercott, qui supervise le programme au sein de la Police d'Ottawa. « Il s'agit d'une occasion pour quiconque souhaite prendre part à la sûreté de sa communauté et qui a du temps à consacrer au bénévolat. »

Il y a présentement 9 personnes qui prennent part au programme.

Les agents de police auxiliaire reçoivent une formation qui leur permettra de seconder et d'appuyer des initiatives du SPO en contribuant à la sécurité publique, à la prévention de la criminalité et aux activités communautaires. On confie également aux membres auxiliaires certaines tâches routinières, non accomplies par des agents de police.

Les candidats doivent être âgés d'au moins 18 ans, détenir un diplôme d'études secondaires, habiter Ottawa, être citoyen canadien ou résident permanent, disposer d'un bon caractère moral, atteindre des normes minimales de condition physique et obtenir une attestation de vérification des antécédents.

En raison du temps qu'on doit consacrer à la sélection et à la formation des candidats, nous demandons à tous les membres de s'engager pour au moins deux ans (un minimum de 160 heures de bénévolat par an, en plus de la formation).

Les candidatures seront acceptées jusqu'au 20 mars 2016. Pour remplir une demande, visitez le <http://www.ottawapolice.ca/fr/careers-and-opportunities/auxiliary-policing.asp>

Key Ottawa Police Service numbers:

- * Life threatening emergency assistance or to report a crime in progress .. **911**
- * Other emergency **613-230-6211**
- * Non-emergencies and general inquiries **613-236-1222**
- * To have the police attend your location **613-236-1222**
ext. 7500
- * To make a police report **613-236-1222**
ext. 7300

OPS and By-Law services base their work on call statistics. The more calls that you make, the more neighbourhood services we receive. There are three steps to making the call:

a) Deciding which number to phone.

If you have an emergency or see a crime in progress, call 9-1-1. If your car was broken into or you need police to attend another non-urgent situation, please call the "other emergencies" number (613-230-6211). To report an incident after it occurred without police attending the scene, please call 613-236-1222 – ext. 7300. You can reach by-law services at 3-1-1.

b) Getting a report number.

When the dispatcher answers, it is a good idea to ask for a report number immediately. We've found that dispatchers sometimes hang up before we get to ask for a number or we forget. Asking for a report number right away solves these problems.

c) Share your report number and incident.

Please e-mail your report numbers and a brief description of the incident to your Block Captain (if you have one), or directly to us.

Importance of Reporting Prostitution and Problem Addresses

Neighbourhood Watch members can support the police by writing down and phoning in important information such as: vehicle descriptions and license plate numbers (specify Ontario or Quebec) of anyone soliciting prostitutes, descriptions of drug dealers and addresses of crack houses.

Graffiti

If you spot graffiti, call 3-1-1. Graffiti kits are available from your city councillor.